

# OUR LADY OF PERPETUAL HELP CHURCH



*Sunday, April 8, 2018*

## Our Mission — Nuestra Misión

Our Lady of Perpetual Help Parish, has been serving the community of South Ozone Park and beyond since 1923. We are a diverse multi-ethnic Catholic community in a neighborhood of people of many faiths. We are called in Baptism to proclaim the presence of Christ in Word and are nourished with the Body and Blood of Christ in Communion. We follow Jesus Christ proclaiming him to parish and neighborhood; and we use our gifts and talents to serve others.

La parroquia de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro ha estado sirviendo a la gente de South Ozone Park y los alrededores desde 1923. Somos una comunidad Católica diversa y multi-étnica en un barrio con gente de diferentes religiones. Estamos llamados por medio del Bautismo a proclamar la presencia de Cristo por medio de su Palabra y nos nutrimos con el Cuerpo y la Sangre de Cristo en la Comunión. Seguimos a Cristo Jesús proclamándolo en la parroquia y vecindad; usando nuestros dones y talentos para servir a otros.

## MASS SCHEDULE – HORARIO DE MISAS

Monday - Friday / Lunes - Viernes: 8:30 a.m.  
Saturday / Sábado: 8:30 a.m. & 5:00 p.m.  
Sunday / Domingo: 8:30 a.m., 10:30 a.m. (Choir Mass),  
& 12:00 p.m. (Español)

## CONFESSIONS - CONFESIONES

Saturday / Sábado: 4:00 p.m. - 4:45 p.m.

## MARRIAGES - MATRIMONIOS

Arrangements for marriage should be made with a priest at least six months prior to the wedding date and reception. Call the Rectory to reserve the date.

Arreglos para matrimonios se deben hacer con el sacerdote por lo menos seis meses antes de la fecha fijada. Llame a la casa parroquial para reservar el día.

## RECTORY - CASA PARROQUIAL

111-50 115<sup>th</sup> Street, South Ozone Park, NY 11420  
*Wheelchair Accessible*

Office Hours: Monday - Friday: 9:00 a.m. - 12:00 p.m.  
1:00 p.m. - 4:00 p.m.

Tel: (718) 843-1212 / 1213 Fax: (718) 843-3554

Parish Email: [olphchurchqns@hotmail.com](mailto:olphchurchqns@hotmail.com)

Religious Education: [olphred@hotmail.com](mailto:olphred@hotmail.com)

## OUR LADY OF PERPETUAL HELP CATHOLIC ACADEMY

111-10 115<sup>th</sup> Street, South Ozone Park, NY 11420

Principal: Mrs. Frances Deluca

Tel: (718) 843-4184 Fax: (718) 843-6838

Web: [olphcatholicacademy.org](http://olphcatholicacademy.org)

## PASTORAL STAFF

Rev. Thomas W. Ahern, *Pastor*

Rev. Donald M. Berran, *Pastor Emeritus*, in Residence

Rev. John J. Garkowski, In Residence

Rev. Lewis Maynard, In Residence

Mr. Jorge Alvarado, Deacon

Mr. Luis Rivera, O.F.S., Director of Faith Formation

Mr. Ivan Guevara, Music Director & Organist

Ms. Martha Lascano, Parish Secretary

## BAPTISMS - BAUTIZOS

Call the Rectory to make an appointment with the pastor. The child's birth certificate must be provided. Attendance at the baptismal class is required for parents and godparents.

Si desea el bautizo en Inglés, por favor llamar a la casa parroquial para hacer una cita con el párroco. Para los bautizos en Español, por favor hablar con el Diácono Jorge Alvarado los días domingo al final de la Misa de las 12:00 p.m. Se requiere el acta de nacimiento de su niño/a y la asistencia de los padres y padrinos para las charlas pre-bautismales.

## MINISTRY OF THE SICK MINISTERIO DE LOS ENFERMOS

We will respond to emergency calls at any time. Any parishioner unable to attend Mass due to illness or old age, should contact the Rectory and arrange for a priest or extraordinary minister to bring them Holy Communion.

Responderemos a llamadas de emergencia a cualquier hora. Personas que no pueden asistir a la Misa por enfermedad u otro impedimento, pueden llamar a la casa parroquial para que el sacerdote o un ministro de la Sagrada Eucaristía le lleve la comunión.

*We Are A Tithing Parish - Practicamos el Diezmo*



**Saturday, April 7, 2018 5PM**

**Purgatorial Society:**

Walter Schubert  
Andre Abbott  
John Mulligan  
Maria Castilla

**Divine Mercy Sunday, April 8, 2018**

**8:30** People of the Parish

**10:30** Judith Tattoy (L) Birthday  
Joanne Knudsen (L) sick  
Julian Espinosa (D)  
Re: Espinosa Family

**12:00** Emma Montenegro Dominguez (D)  
Gloria Maria Castillo (D)  
Delia Tapia (D)  
Julio Lupertiga (D)

**Monday, April 9, 2018 8:30AM**

Rosa Maria Sanchez (D)  
Re: Maria Sanchez (daughter)

**Tuesday, April 10, 2018 8:30 AM**

Pascua, Antonio, Pietro & Maria Canale (D)

**Wednesday, April 11, 2018 8:30 AM**

Vincent & Josephine Iulucci (D)  
Re: Louis Iulucci (daughter)

**Thursday, April 12, 2018**

Anthony Giampaolo (D)  
Re: the Bailey Family

**First Friday, April 13, 2018**

Howard Fink (D)  
Re: Joe Ciccione

**Saturday, April 14, 2018**

Carl Ostling (D)  
Re: Helen Leahy & Family



**EVENTS THIS WEEK**

**Saturday, April 7**

Al-anon 2:00 pm Rectory basement  
Confessions 4:00 pm - 4:45 pm in the Church

**Sunday, April 8 (Divine Mercy Sunday)**

Procession around the Church with Divine Mercy Image around 11:30 am followed by the Chaplet of the Divine Mercy before the 12pm Mass, Please Join us.

Procesión alrededor de la Iglesia a las 11:30 am con la imagen de la Divina Misericordia seguida por la coronilla en la Iglesia antes de la Misa de las 12:00 pm

AA Meeting 3:00 pm Lower Church

**Monday, April 9**

Bible Study 9:00 AM (Rectory)  
“Getsemani” Spanish Prayer Group 7pm L.C.  
Holy Name Society Meeting 7:30 pm - Rectory

**Wednesday, April 11**

Bible Study “The Great Adventure” 9:15 am Rectory  
Interseccion Prayer L.C. (Spanish)

**Thursday, April 12**

Holy Spirit Prayer Group - Will return after Easter  
Apóstoles de la Palabra, 7:30 pm L.S.

**Saturday, April 14**

Al-anon 2:00 pm rectory Basement  
Confessions 4:00-4:45 pm in Church

**WEEKLY COLLECTIONS**

Weekend of March 24-25, 2018

Envelopes: 338

Total: \$7,927.00

Weekend of April 1, 2018 (Easter Weekend)

Envelopes: 293

Total: 10, 530.00



## Pray for the Sick of Our Parish

Anne Farrell, Johanna Alagna, Herbert Atwell, Anthony Avello, Donna Como, Jasmine Cyr Dionne, Jean DeStefano, Douglas Farrell, Anthony Gomes, Homira Farrell, Sean Harris, Charles Halloran, Shaun Harris, Dorothy Hirstch, Eric Kartezzer, Marie Loughlin, Angelina Macchia, Robin McAdam, Nancy Maltaghati, Linda Pocher, Sean Thacher, Rose Taddonio, Florence Gibbs, Winston Gibbs, Gloria De LaRosa, Michele Rufrano, Claudia Kwaak, James Doody, Joseph Rampino, Felix Martinez, Anthony Martiney, Ben Nutrich, Anthony Olivetti, Sylvia Quevedo, Dorothy Eosefow, Victoria Roman, Giovanna Boccabella, Jean Boccabella/Donna Murphy, Cindy Rains, Charles C. Richter Jr, Richard Kennedy, Joanne Knudsen,  
*You're in our thoughts and prayers.*

### **UPDATE; ON OUR PRAYERS FOR THE SICK AND THE DECEASED;**

Very often we need an update for the people we pray for who are either sick or deceased, very often people have passed away or have gotten better but we continue to pray for them without knowing how they are, **PLEASE** inform us the present condition of those we pray for. Thank you.

### **Pray for Our Service Men and Women**

Gilberto Colón-Berrios, U.S. Army, Iraq  
David Colón-Berrios, U.S. Army, Africa  
Joshua Thomas Cisneros, U.S. Navy, Spain  
Sgt. Álvaro De La Salas, U.S. Army  
SK-3 Devin Valentín, U.S. Coast Guard  
Capt. Kevin Groom, U.S. Air Force  
AIC Tara Kernahan, U.S. Air Force, South Korea  
William Marc Cahil, U.S. Army  
Capt. Marcus P. Wong, U.S. Army, Iraq  
Cpl. Joel Adam Basile, U.S. Marines, Afghanistan  
Sgt. Lionel Semón, U.S. Army, Iraq  
Lt. Robinson Arana, Army Reserve, Afghanistan  
Melissa Melendez, U.S. Navy  
Yovanny Rodriguez, U.S. Navy  
Sgt. Daniel, London, U.S. Army, Afghanistan  
Capt. Augustus Harillal, USAF, Germany  
Joshuan Lopez, Air Force, Texas  
Ignautis Vieira, U.S. Army  
Cadet Robert Doherty, U.S. Coast Academy



### **ALELUYA MINI BRUNCH**

Our Lady of Perpetual Help Church, Tuesday, April 24, 2018 after the 8:30 am Mass in the Rectory, with Sister Ave Clark, O.P.

**Thank You,** to "Getsemani" Spanish Prayer Group and Sacred Heart Cofradía for the \$400 donation to the parish. God Bless you, Fr. Tom

### **DIVINE MERCY CHAPLET**

Please joins us in praying the Chaplet of the Divine Mercy Every 2nd. Sunday at 10:15 am in the Church.



### **Secular Franciscan Order**

Meets on the 4th Sunday of each month in the rectory meeting room

### **HOLY NAME SOCIETY**

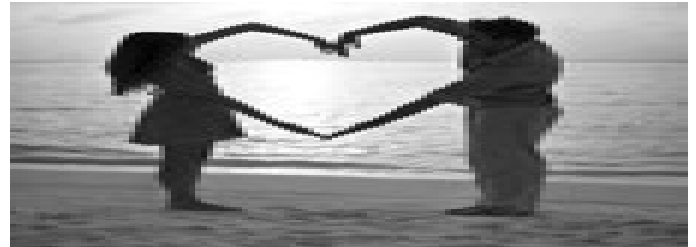
Next Holy Name Society Mass, Sunday, April 8, 2018 10:30 AM/ Meeting on Monday, April 9 @ 7:30 pm in the Rectory Meeting Room.

### **AA Meetings**

Every Sunday at 3:00 p.m. in the lower Church.

**Al-Anon** for Family & Friends of Alcoholics

Meetings every Saturday at 2:00 p.m. in the Rectory basement. Entrance: stairway on the south side of the Rectory



### ***THREE FOR THE ROAD, Prayer Group for Couples***

A program geared for parents/couples whose family mission is **LOVE!**

Meetings are held every first Wednesday of the month at 7:30 pm in the Rectory. All couples are welcome!

### **Holy Spirit Prayer Group (English)**



Meetings held every Thursday at 7:00 p.m. in the lower church. Bible study every other Thursday.

***Deepen your faith and your personal relationship with God!***



***EL Circulo de Oración Carismático  
“Getsemani” de nuestra Parroquia;***

Te invita a participar todos los Lunes en la oración de alabanza.( capilla del sotano) comenzando a las 7:00 pm con el **Viacrucis**. Entra en una relación más íntima con Jesús, ven y llénate de la gracia que nos regala Dios cuando le abrimos el corazón. Para más información, llamar a: Carmen Gómez 347- 636-6962 ó Martha Lascano 718-843-1212



**DEVOCION A LA DIVINA MISERICORDIA**

Querido hermano te invitamos a participar en la Devoción a la Divina Misericordia a celebrarse el ultimo Sábado de cada mes en la capilla comenzando alas 7PM la próxima reunion será Abril 28. Para más información llamar a Maria Sánchez 718-641-2479/ Martha Lascano 718-843-1212.



***COFRADIA DEL SAGRADO CORAZON DE JESUS***

Invitamos a todos los feligreses a participar en la devoción al Sagrado Corazón de Jesús. Celebramos la hora Santa el primer Viernes del mes a las 8:00 pm en la Iglesia, la Santa Misa el primer Domingo del mes a las 12:00 pm seguido de la reunion en el sótano de la Iglesia. Le damos la bienvenida a toda persona que sienta el llamado a esta devoción. La mision de este grupo es asistir a la comunidad con oración, y rosarios en las casas cuando las familias lo requieran. Para más información por favor llamar a: Maria Diaz 646-436-2675/ ó Carmen Gómez 636-6962.

***APOSTOLES DE LA PALABRA***

Los invitamos a participar en clases bíblicas e apologética, los días jueves de 7:30-9:00pm. Y Domingos de 9:30—11:30 am (LS) Misión de llevar la palabra a los hogares: Para más información, por favor llamar a Tana Zevallos 917-628-1397



# Religious Education

We welcome the new members of our community that were sent from our community and received by our Bishop into the fold of our Church. We will walk with them in this new and exciting times in their lives. We ask the church to continue to pray for them as we begin the scrutinies and exorcisms.

We also have a couple that are completing their sacraments of initiation( confirmation and Holy Eucharist). We continue to pray for them as well. May our Lord continue to bless our parish.



*Our Lady of Perpetual Help, pray for us*

**DOMINGO DE LA DIVINA MISERICORDIA**

**APRIL 8, 2018 - ABRIL 8, 2018**

Procession around the Church with the image of the divine mercy will start at 11:30 am, followed by the chaplet of the divine mercy in the Church before the 12pm Mass.

La procesion alrededor de la Iglesia con la imagen de la Divina Misericordia comenzará a las 11:30 am seguido de la coronilla de la divina Misericordia en la Iglesia antes de comenzar la Misa de las 12:00 pm. Los esperamos

**!!!JESUS I TRUST IN YOU!!!!**

**!!!!!!JESUS EN TI CONFIO!!!**

## PARISH UPCOMING EVENTS



*Wednesday, April 18, 7:00 PM Healing Mass in Church with Fr. Claudio .*

*Miércoles, Abril 18 Misa de Sanación.*

### **MAY-MAYO**



*Saturday, May 5th Mother's Day Dance (SH) 7pm-12*

*Celebración del día de las Madres*

*Sábado, Mayo 5 de 7pm-12*



*Saturday, May 12, Parish First Holy Communion Day - 11am in Church*

*Día de Primera Comunión en nuestra Parroquia, Sabado, Mayo 12, 11: am*



*Saturday, May 19, Mary's Day 1:00 pm in Church with the Living Rosary. Follow by refreshments*

*Día de la Virgen María en la Iglesia con el Rosario Viviente, Sabado, Mayo 19, 1pm Seguido de un refrigerio.*



*Saturday, May 19, Couples Retreat (Spanish) L.C. 9-4 pm*

*Retiro de Parejas, Sabado, Mayo 19 de 9-4 pm (Español)*



### **JUNE - JUNIO**

*Saturday, June 2, 1:00 pm Mass of the Anointing of the sick in church*

*Sábado, Junio 2, 1:00 pm Misa de unción por los enfermos*

### **Parish Feast Day/**

#### **Fiesta de nuestra Parroquia**

*Wednesday, June 27, at 7:30 pm Mass in Church, follow by refreshments in the Lower Church, Please join us.*

*Miercoles, Junio 27. Misa 7:30 pm*

*Seguido de una convivencia.*





Serving Our Lady of Perpetual Help Since its Founding

# LEO F. KEARNS, INC. FUNERAL HOME

Thomas L. Kearns  
President 

Tenemos Directores de Funerales que hablan en Espanol.

103-33 Lefferts Boulevard • Richmond Hill, NY 11419

**Call 441-3300**



Commercial Rates are at an **All Time Low**. Contact us today to get a free analysis to see if we can help **Save you money** with your monthly payments on your commercial property. Multi-Family, Retail, Office Building, Apartment and Condos. Can close in as little as 45 days! Four season customer service is our top priority.

Call us today **215-586-1575** or **267-251-0341**

**www.duqfunding.com**

3900 City Avenue, Suite 107 • Philadelphia, PA 19131

**Dr. Vincent Evangelista**  
Podiatrist- Foot Specialist  
Board Certified

97-15 101 Avenue  
Ozone Park, NY 11416  
**718-848-5700**

*Marlowe Jewelers*  
SPECIALIZING IN REMOUNTING DIAMONDS  
& REMODELING JEWELRY   
*Established 75 years*  
116-08 Liberty Ave. 160-55 Crossbay Blvd.  
Richmond Hill, NY 11419 Howard Beach, NY 11414  
**718-843-1987 718-323-8730**

**Yulini Travel Agency**  
104-11 122 St. Richmond Hill, NY  
Holiday Packages • Cruises  
Domestic • International Travel  
Car Rentals  
O: 718-925-0600 • F: 718-845-7328

**catholicmatch<sup>®</sup>**  
New York



CatholicMatch.com/dateNY

## LEAHY-MCDONALD FUNERAL HOME, INC.

*We wish to congratulate the family of the late Sal Romanelli on the recent sale of their funeral home.*

**CHOICE? WHERE DO I GO WHEN I WANT TO STAY NEAR?**

You and your family deserve the best. That is why we invite you to compare our funeral home. We are confident we can provide your family with the highest quality service for the best value possible.

**JAMES F. MCDONALD • STEVEN J. DZIUBA • KEVIN J. MILAZZO**

*Licensed Funeral Directors*

111-02 Atlantic Ave., Richmond Hill 718-849-0785 Fax 718-850-2865

**YOU DO HAVE A CHOICE, CALL US.**

Large Parking Facilities

Wedding Invitations

Holiday Cards



Log onto **www.JPPC.net**  
conveniently from your home or office.

ONLINE CATALOG - ONLINE ORDERING - ONLINE PROOFING

All Major Credit Cards Accepted

FREE UPS GROUND SHIPPING!



**Bakewell**  
Bakery & Restaurant

Free Delivery (\$10)

127-08 Liberty Ave.  
Richmond Hill, NY 11419

(718) 322-5600

(718) 322-5601



**JOHN PATRICK**  
publishing company, inc.

To advertise  
in this bulletin  
and others in this  
area, please call  
1.800.333.3166  
or visit  
our website at  
[www.jpcc.net](http://www.jpcc.net)

### INCOME TAX PREPARATION

**\$15 OFF YOUR 1040 TAX  
RETURN (LONG FORM)**

OR

**\$10 Off Short Form**

OR

**\$15 Discount Off**

*Any fee of \$100 or more  
with coupon*

*Not to be combined with any  
other offer. New clients only.*

**718-835-0005**  
**JM FINANCIAL ASSOC.**

125-05 Liberty Ave.  
Richmond Hill, NY 11419

**ELECTRONIC FILING**

Thanks...

Please take the time to read  
the ads which make your  
bulletin possible. Help  
support them as they  
support the parish.  
Mention the church bulletin  
when you patronize their  
establishments.

Let them know they  
are appreciated.



*Make a Difference in Your Community*

**VOLUNTEER**

with the American Red Cross

Join today at [redcross.org/Volunteer](http://redcross.org/Volunteer)

Mon. - Thurs. 11am ~ 12midnight • Fri. - Sun. 11am ~ 2am

**Free Delivery**

*Min. Order \$10.00 (Sales Tax not Included)*

**We Cater for All Occasions**



121-14 Liberty Ave.  
Richmond Hill, NY 11419

**718-480-1115**

**718-480-1075**